

SUOSTUMUS OSALLISTUA TUTKIMUKSEEN

1. TIETOA TUTKIJOISTA JA TÄSTÄ TUTKIMUKSESTA

Tutkimuksen otsikko: Tarinallinen haastattelu perhe- ja lähisuhdeväkivallasta

Päättutkija: Denise Saint Arnault, PhD, sh, Professori, University of Michigan

Tutkija: Minna Sorsa, TtT, sh, Tampereen yliopisto

Sinua pyydetään osallistumaan tutkimukseen. Kaavake sisältää tietoja, jotka auttavat sinua päättämään, haluatko osallistua tutkimukseen.

Asioita, mitä sinun tulisi tietää:

- Tutkimme, kuinka ihmiset toipuvat perhe- ja lähisuhdeväkivaltakokemusten jälkeen.
- Jos päätät osallistua tutkimukseen, osallistut 30 minuutin nettikyselyyn, puolitoista tuntia kestävään haastatteluun, sekä netissä seurantahaastatteluun kolmen kuukauden kuluttua haastattelusta.
- Haastattelu sisältää kirjoittamista ja piirtämistä, saat käyttöösi materiaalisi haastattelun päätyttyä.
- Vastaaminen tunteisiin liittyviin kysymyksiin voi olla vaikeaa. Voit päättää vastata kyselyn kysymyksiin tai voit myös päättää olla vastaamatta mihin tahansa kysymykseen, mistä tahansa syystä.
- Haastattelu nauhoitetaan.
- Tämä tutkimus ei välttämättä hyödytä sinua suoraan, mutta voi auttaa toisia naisia, jotka toipuvat perhe- ja lähisuhdeväkivallasta.

Osallistumisesi tähän tutkimukseen on täysin vapaaehtoista. Sinun ei tarvitse osallistua, ja voit kieltäytyä missä vaiheessa tahansa. Pyydämme sinua lukemaan tämän kaavakkeen tiedot kokonaan ja tekemään meille kysymyksiä, ennen kuin päätät osallistua tutkimukseen.

2. TUTKIMUKSEN TARKOITUS

Tutkimme toipumista ja paranemista perhe- ja lähisuhdeväkivallan jälkeen. Yritämme ymmärtää, mitkä tekijät vaikuttavat edistään tai estään toipumiseen ja paranemiseen. Tutkimuksen tuottama tieto voi auttaa meitä ymmärtämään enemmän, miten parhaimmalla mahdollisella tavalla tulisi auttaa naisia, kun he toipuvat traumakokemusten jälkeen.

3. KETKÄ VOIVAT OSALLISTUA TUTKIMUKSEEN

Ketkä voivat osallistua tutkimukseen? Tutkimukseen otetaan mukaan naisia, jotka ovat kokeneet perhe- ja lähisuhdeväkivaltaa, jotka ovat yli 18 vuotiaita, ja joilla ei tällä hetkellä ole väkivallan uhkaa.

4. TIETOA TUTKIMUKSEEN OSALLISTUMISESTA

Miten tutkimus etenee minun näkökulmastani?

- Kyselyyn vastataan itse luomallasi nimimerkillä netissä, kyselyn kesto on noin 30 minuuttia.
- Jos päätät seuraavassa vaiheessa osallistua haastatteluun, se tehdään valitsemassasi yksityisessä ja luottamuksellisessa paikassa.
- Haastattelun kesto on noin 1 tunti ja 30 minuuttia.
- Seurantakysely tehdään netissä, sen kesto on noin 25 minuuttia ja siihen voi vastata 3 kuukautta haastattelun jälkeen.
- Nauhoitamme haastattelun ja teemme kopiot muista materiaaleista. Saat alkuperäisen materiaalin.
- Kyselyn aikana luot oman pseudodyymin (eli nimimerkin/ havaintotunnuksen), jota käytetään tunnisteena sinun tutkimusmateriaaleissasi, kun myöhemmässä vaiheessa nettikyselyn tiedot voidaan yhdistää haastatteluaineistoon.
- Jos suostut osallistumaan haastatteluun, sinun tulee lähettää meille erikseen yhteystietosi. Nämä tallennetaan erilleen kyselyaineistosta. Käytämme näitä tietoja sopiaksemme haastatteluajankohdasta.
- Sinun yhteystietojasi ei yhdistetä tutkimusaineistoon tutkimuksen eri vaiheissa.
- Kyselyissä ja haastattelussa kysymme tuntemuksistasi ja toipumisestasi. Joskus jokin näkökulma saattaa herättää tunteita.

Paljonko minulta menee aikaa tähän tutkimukseen osallistumiseen? Netissä olevaan kyselyyn menee noin 30 minuuttia, haastatteluun noin 90 minuuttia ja seurantakyselyyn noin 25 minuuttia. Osallistumisesi päättyy, kun olet vastannut netissä seurantahaastattelun.

5. TIETOA TUTKIMUKSEN RISKEISTÄ JA HYÖDYISTÄ

Mitä riskejä joudun kohtaamaan osallistumalla tutkimukseen? Mitä tutkijat tekevät suojellakseen minua näiltä riskeiltä?

Tutkimukseen osallistumisessa on hyvin pieniä riskejä, mitkä liittyvät tunnetason kokemuksiin joidenkin kysymysten kohdalla. Tutkijat pyrkivät pienentämään näitä riskejä järjestämällä taukoja, kun niitä tarvitset, eikä sinun tarvitse vastata kaikkiin kysymyksiin. Kaikki kyselyyn ja haastatteluun osallistuvat saavat tietoa paikallisista hoitopaikoista ja auttamistahoista, jotka voivat auttaa toipumisessa perhe- ja lähisuhdeväkivallan jälkeen. Koska tässä tutkimuksessa kerätään sinusta tietoja, eräs riski liittyy tietojen luottamuksellisuuteen. Katso osio 8 tässä asiakirjassa, jossa kerrotaan lisää siitä, kuinka tutkimusryhmä suojaa tietojasi ja yksityisyyttäsi.

Kuinka hyödyn tutkimukseen osallistumisesta? Voisivatko toiset hyötyä osallistumisestani?

Voi olla, ettet saa hyötyä henkilökohtaisella tasolla tutkimukseen osallistumisesta. Kuitenkin muut saattavat hyötyä tämän tutkimuksen tuottamasta tiedosta. Tässä tutkimuksessa käytetään innovatiivista lähestymistapaa edistää itsetietoisuutta omista tarpeista ja siitä, kuinka avun hakemisen prosessi vaikuttaa perhe- ja

lähisuhdeväkivallasta toipumiseen. Tarinallinen lähestymistapa antaa selviytyjälle itselleen mahdollisuuden itsetutkiskeluun ja lähiympäristön tarkasteluun, se voi edesauttaa itsetuntemusta, ajatusten ja tunteiden välistä vuoropuhelua, sekä tuoda tietoisuuteen kehollisia tuntemuksia koko avun hakemisen prosessin ajalta. Itsetuntemuksen lisääntyminen voi edesauttaa avun hakemista.

6. TUTKIMUKSEEN OSALLISTUMISEN KESKEYTTÄMINEN

Jos en enää halua osallistua tutkimukseen, mitä minun pitäisi tehdä?

Sinulla on vapaus keskeyttää tutkimus milloin tahansa. Sinulle ei koidu mitään seuraamuksia, jos jätät tutkimuksen ennen sen loppumista. Jos päätät keskeyttää tutkimuksen ennen sen päättymistä, kerro asiasta henkilölle, joka on listattu kohdassa 9 ”Yhteystiedot”. Jos päätät kertoa tutkijoille, miksi jätät tutkimuksen, syyt tallennetaan tutkimustietoihin. Tutkijat pitävät siihen saakka kerätyt tiedot, ellet pyydä meitä poistamaan tietoja asiakirjoista. Jos tutkijat ovat jo käyttäneet tutkimustietojasi tutkimusanalyysissä, ei tietojasi enää voida poistaa.

8. TUTKIMUSTIEDON TIETOSUOJA JA TUTKIMUSTIEDON JAKAMINEN

Kuinka tutkijat suojaavat tietojani? Kyselyissä ei kerätä nimeä, syntymäaikaa ja muita tunnistettavia tietoja, eikä sähköisissä kyselyissä kerätä epäsuoria henkilötunnisteita, kuten kotipaikkakuntaa tai ammattia. Epäsuorat henkilötunnisteet muutetaan tunnistamattomiksi tai poistetaan tutkimusaineistosta mikäli ne nousisivat esiin haastatteluissa, haastatteluissa tuotetuissa materiaaleissa ja valokuvissa. Valitset kyselyn aikana pseudonyymin (nimimerkin/havaintotunnuksen), jota käytetään kaikissa tutkimusasiakirjoissasi. Jos päätät osallistua haastatteluun, valitsemaasi pseudonyymia (nimimerkkiä/havaintotunnusta) käytetään myös näissä materiaaleissa. Yhteystietosi auttavat meitä järjestämään haastatteluajankohdan, eikä niitä yhdistetä pseudonyymiisi (nimimerkkiisi/havaintotunnukseen) tai muihin tutkimusaineistoosi. Yhteystietosi hävitetään sen jälkeen, kun osallistumisesi päättyy.

Kenellä on pääsy tutkimusasiakirjoihini?

On eräitä syitä, miksi jotkut muut kuin tutkijat saattavat nähdä tietosi, joista on poistettu suorat tunnistetiedot. Mahdolliset muut tahot:

- Yhdysvaltalaisen yliopiston ja hallinnon virkailijat, tutkimuksen rahoittajat, arvioijat ja/tai Institutional Review Board (IRB) saattaa tarvita tietoja varmistaakseen, että tutkimus on toteutettu turvallisesti ja hyvän tieteellisen käytännön mukaisesti.
- Mikäli osavaltion tai kansallinen lainsäädäntö edellyttävät, että tutkimusryhmän on annettava tietoja hallinnon viranomaisille. Esimerkiksi estääkseen vahinkoa sinulle tai muille tai kansanterveydellisistä syistä.

Mitä tässä tutkimuksessa kerätyille tiedolle tapahtuu?

Säilytämme tietoja, joista tunnistteelliset henkilötiedot on poistettu tai muokattu tutkimuksen ajan ja tulevien tutkimusten tarpeisiin. Suostumuksellasi tehdyt nauhoitukset tallennetaan tutkijan toimesta salasanoin suojattuun turvattuun sijaintiin ja lukittuun toimistoon. Nauhoitukset aukikirjoitetaan ja tunnistteelliset tiedot poistetaan tai

muokataan kuukauden kuluttua haastattelusta, jonka jälkeen nauhoitteet hävitetään. Sinun nimesi ja muut tiedot, jotka kerättiin haastattelun sopimiseksi, säilytetään turvallisesti ja erikseen muista sinulta kerätyistä tutkimusaineistosta. Nämä haastattelun sopimiseksi kerätyt tiedot hävitetään sen jälkeen, kun osallistumisesi tutkimukseen päättyy.

Käytetäänkö tietojani tuleviin tutkimuksiin tai annetaanko niitä muiden tutkijoiden käyttöön?

Voimme käyttää ja jakaa tutkimustietojasi tuleviin perhe- ja lähisuhdeväkivaltaa ja avun hakemiseen liittyviin tutkimushankkeisiin. Jos jaamme tietoa toisten tutkijoiden kanssa, sinun tutkimustiedoistasi on poistettu henkilökohtaiset tiedot tai niitä on muokattu, jottei sinua voida tunnistaa (esimerkiksi nimi). Tuleva perhe- ja lähisuhdeväkivaltaan ja avun hakemiseen liittyvä tutkimus voi olla samankaltainen kuin tämä tutkimus tai erota tästä tutkimuksesta. Emme pyydä sinulta erillistä suostumusta näihin tutkimuksiin. Suomalaista aineistoa saa käyttää ainoastaan rekisterinpitäjän luvalla. Muut tutkimusryhmän jäsenet voivat käsitellä, ja käyttää analyyseissa pseudonymisoitua tutkimusaineistoa (josta on poistettu tunnistettavat ja epäsuorat henkilötunnisteet, ja käyttämällä valitsemaasi nimimerkkiä/havaintotunnusta). Aineistoa käytetään mahdollisesti myöhemmin saman konsortion uusissa perhe- ja lähisuhdeväkivaltaa ja avun hakemiseen liittyvissä tutkimushankkeissa.

9. YHTEYSTIEDOT

Kehen voin olla yhteydessä tähän tutkimukseen liittyen?

Pyydämme olemaan yhteydessä alla oleviin tutkijoihin, kun haluat:

- saada tutkimuksesta lisätietoa
- tehdä kysymyksen tutkimuksen kulusta
- ilmoittaa sairaudesta, vahingosta tai muusta ongelmasta (sinun saattaa silloin olla tarpeen kertoa myös lääkärillesi asiasta)
- keskeyttää tutkimuksen ennen sen päättymistä
- kertoa huolestasi tutkimukseen liittyen

Päätutkija: Denise Saint Arnault
Sähköposti: starnaul@umich.edu
Puhelin: 1-734-615-0537

Tutkija: Minna Sorsa
Sähköposti: minna.sorsa@tuni.fi
Puhelin: +358-50-4627379

Jos sinulla on kysymyksiä oikeuksistasi tutkimukseen osallistujana tai haluat saada lisätietoa, tehdä kysymyksiä tai haluat keskustella muista huolista tähän tutkimukseen liittyen, muissa kysymyksissä, ole yhteydessä:

University of Michigan
Health Sciences and Behavioral Sciences Institutional Review Board (IRB-
HSBS)

2800 Plymouth Road
Building 520, Room 1169 Ann Arbor, MI 48109-2800
Puhelin: 1-734-936-0933 or toll free 1-866-936-0933
Fax: 734-936-1852
Sähköposti: irbhsbs@umich.edu

10. SUOSTUMUKSESI

Suostumus osallistua tutkimukseen

Allekirjoittamalla tämän asiakirjan, suostut osallistumaan tutkimukseen. Ennen allekirjoittamista, tarkista että ymmärrät mistä tutkimuksessa on kyse. Minä annan/Me annamme sinulle kopion tästä asiakirjasta ja minä tallennan/me tallennamme kopion erikseen tutkimusaineistosta. Jos sinulla on mitään kysymyksiä tutkimuksesta sen jälkeen, kun olet allekirjoittanut tämän asiakirjan, voit olla yhteydessä tutkimusryhmään osiossa 9 olevan tiedon perusteella. Säilytä kopio tästä suostumuksesta. Jos sinulla on mitään kysyttävää tutkimuksesta sen jälkeen, kun olet allekirjoittanut tämän asiakirjan, ole yhteydessä tutkimusryhmään käyttäen yllä olevia tietoja.

Ymmärrän, mistä tutkimuksessa on kyse ja minun kysymyksiini tähän mennessä on vastattu, Suostun osallistumaan tutkimukseen.

Nimenselvennys: _____

Allekirjoitus: _____

Allekirjoituksen päivämäärä (kk/päivä/vuosi): _____

11. VALINNAINEN SUOSTUMUS

Tämä tutkimus sisältää ääninauhoituksia. Jollet halua, että nauhoitus tehdään, voit silti osallistua tutkimukseen.

_____ Kyllä, suostun nauhoitukseen.

_____ Ei, en halua osallistua nauhoitukseen.

Nimenselvennys: _____

Allekirjoitus: _____

Allekirjoituksen päivämäärä (kk/päivä/vuosi): _____